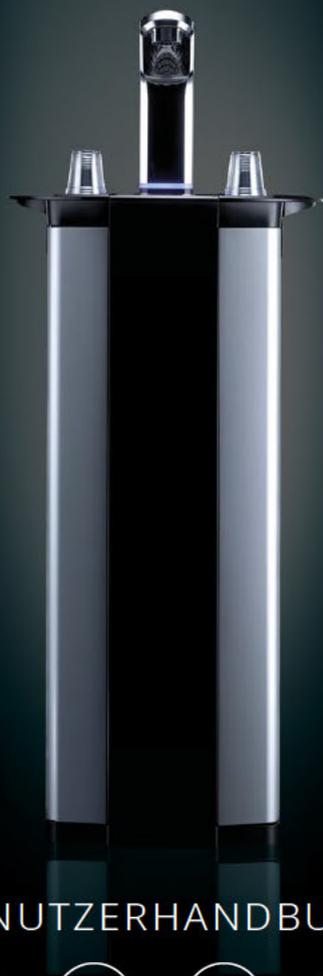


OFFICE

BLUE / RED



BENUTZERHANDBUCH



Gekühlt



Raumtemperatur



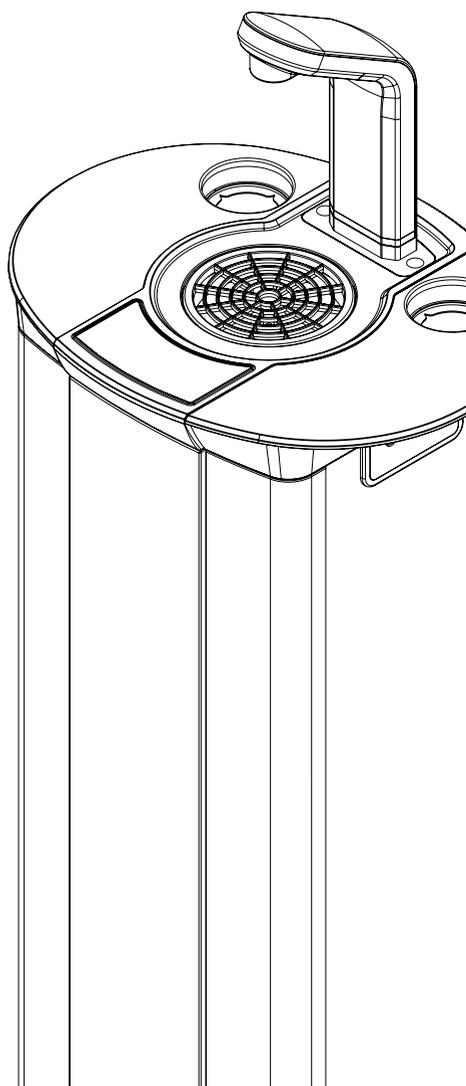
Heiß



Sprudelnd

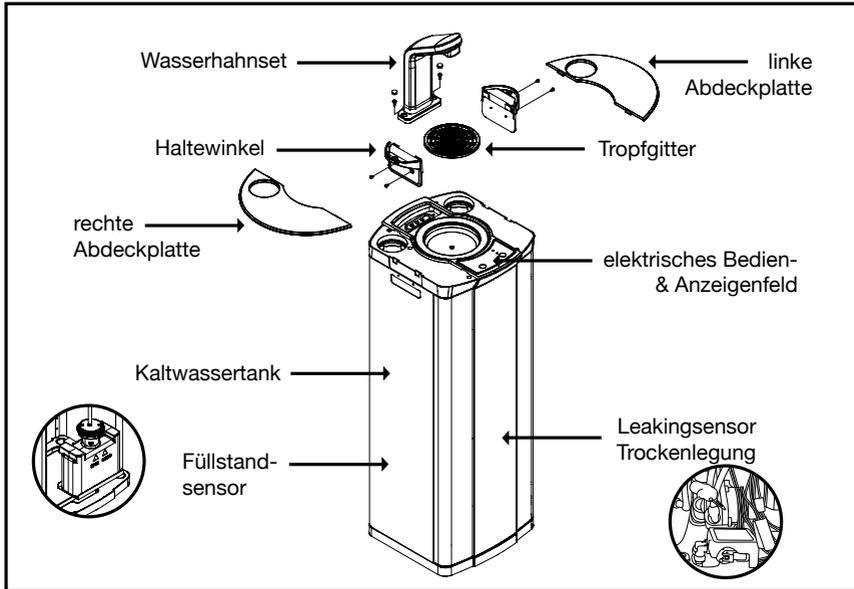
INHALT

- 4 Hauptkomponenten
Wasser- & CO₂-Anschluss
- 5 Wasseranschluss & Betrieb
- 7 Füllstandsensor des Übertropf-Behälters
- 8 CO₂-Flasche anbringen
- 9 Funktionen & Bedienung
Allgemeine Sicherheit
- 10 Montage & Abbau
- 11 Desinfektionsanleitung
- 13 Leck Erkennung – Leaking Sensor
- 14 Entleeren des CO₂-Behälters
- 15 Problemlösungen
- 18 Zertifizierungen

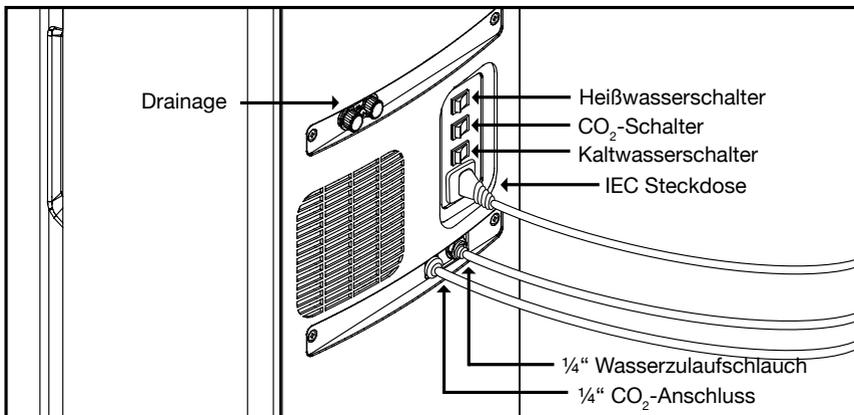


INBETRIEBNAHME

HAUPTKOMPONENTEN

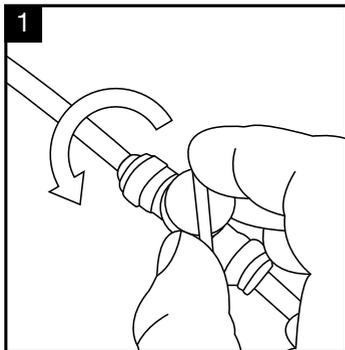


WASSER- & CO₂-ANSCHLUSS

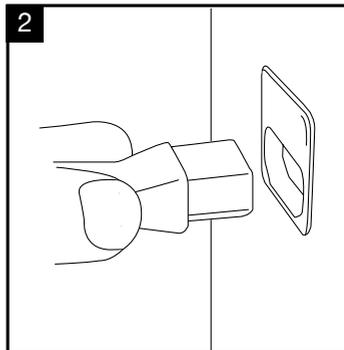


BETRIEB

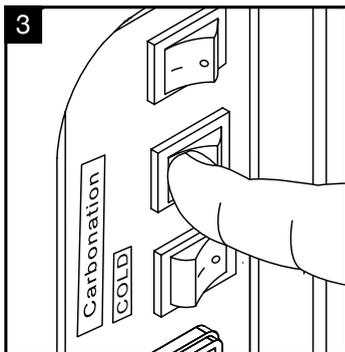
WASSERANSCHLUSS & BETRIEB



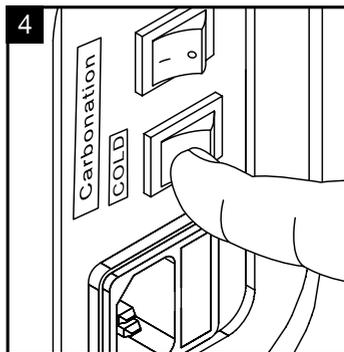
1
Stellen Sie die Wasserverbindung her.



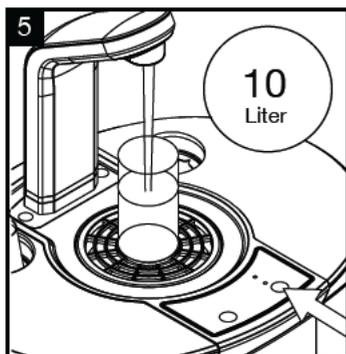
2
Stellen Sie die Stromverbindung her. Die Tanks für Kalt-, Warm- und Sprudelwasser füllen sich nun selbstständig.



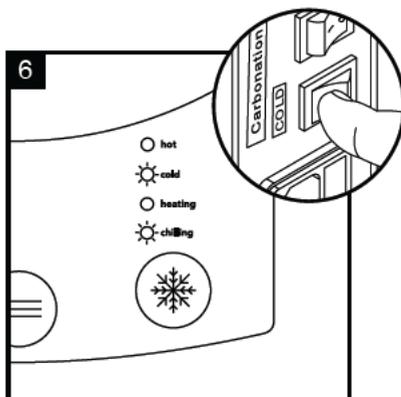
3
Schalten Sie den CO₂- und Heißwasser-Schalter ein (sofern vorhanden).



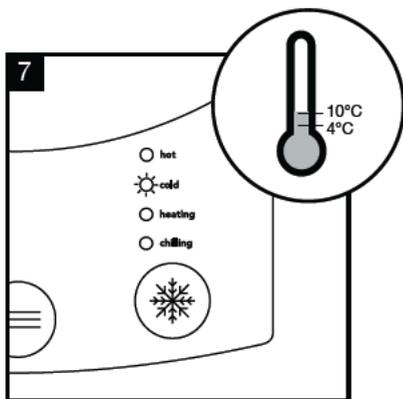
4
Schalten Sie nun den Kaltwasser-Schalter ein.



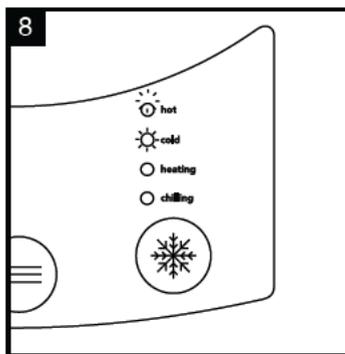
Lassen Sie ca. 10 Liter Wasser ablaufen.



Wenn der Kaltwasser-Schalter an ist, leuchten die LED-Anzeigen für „kalt“ (cold) und „gekühlt“ (chilled).

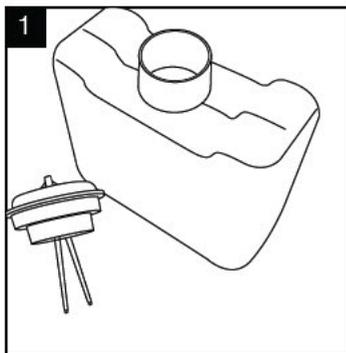


Die Kaltwasser-Temperatur liegt ca. zwischen 4 – 10°C. Sobald die Anzeige „gekühlt“ erlischt, ist die gewünschte Temperatur erreicht.

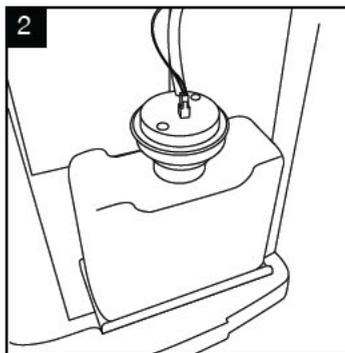


Wenn die Heißwasser-LED erlischt, wurde die eingestellte Temperatur erreicht.

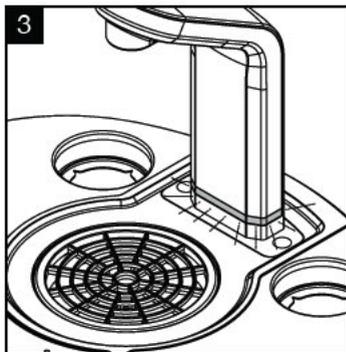
FÜLLSTANDESENSOR DES ÜBERTROPF-BEHÄLTERS



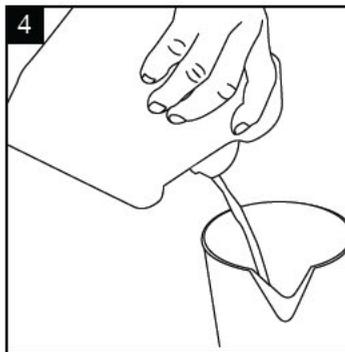
Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind.



Suchen und verbinden Sie den Ablaufschlauch am Füllstandsensoren.



Die LED-Lichter am Wasserhahn werden nun langsam für 1 Minute aufleuchten. Dieser Vorgang wird jedes Mal wiederholt, wenn eine der Abnahmetasten gedrückt wird.

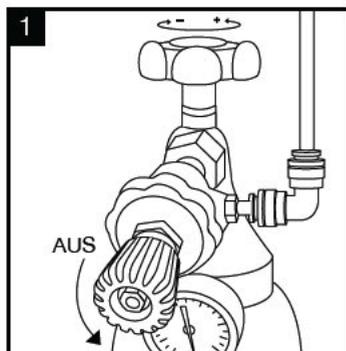


Leeren Sie den Übertropfbehälter, setzen den Behälter und den Sensor wieder ein, um den Vorgang abzuschließen.

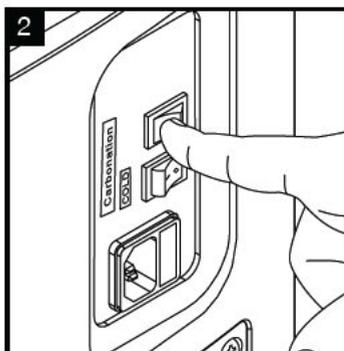
CO₂-FLASCHE ANBRINGEN (nur bei Geräten mit Soda-Funktion)



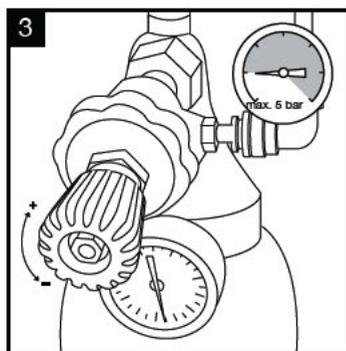
Wichtig: Überprüfen Sie immer, ob die Sicherheitsclips an allen Wasser- & CO₂-Verbindungen vorhanden sind.



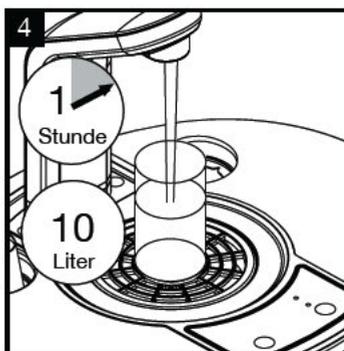
Befestigen Sie den Druckminderer direkt an der CO₂-Flasche. Stellen Sie sicher, dass der Druckminderer geschlossen ist. Verbinden Sie die CO₂-Flasche mit dem Wasserspender mittels einem 1/4" Schlauch.



Nachdem der Wasserspender aufgestellt wurde, schalten Sie den CO₂-Schalter („Carbonation“) ein. Die Pumpe beginnt nun zu arbeiten. Öffnen Sie niemals das Druckventil, während der CO₂-Schalter an ist.

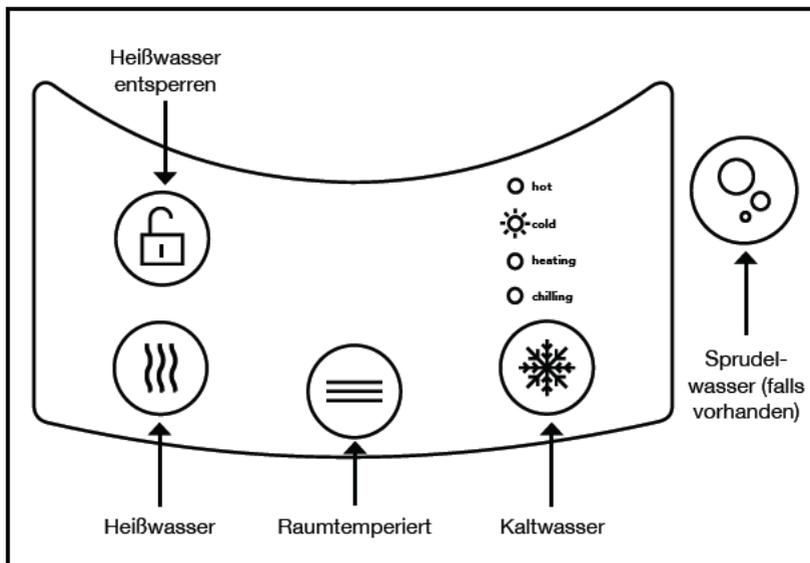


Wir empfehlen einen Druck zwischen 3,5 – 5 bar. Überschreiten Sie keinesfalls einen Druck von 5 bar oder mehr.

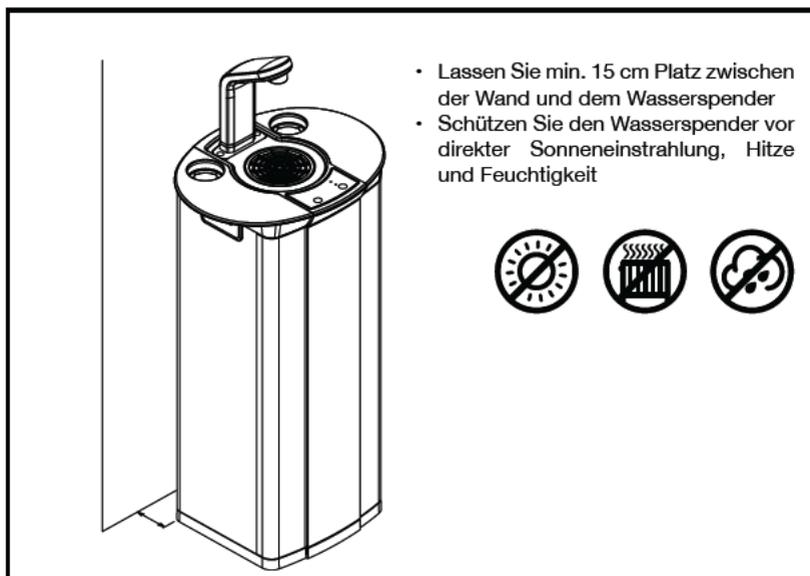


Lassen Sie ca. 10 Liter Wasser durchlaufen. Überprüfen und justieren Sie den CO₂-Druck bei Bedarf. Der Trinkwasserspender benötigt ca. 1 Std. bis Sprudelwasser entnommen werden kann.

FUNKTIONEN & BEDIENUNG



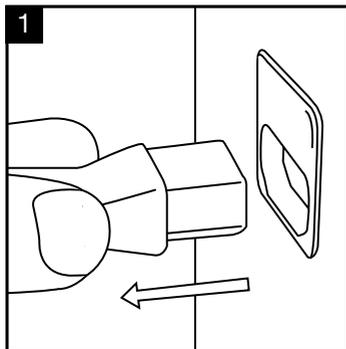
ALLGEMEINE SICHERHEIT



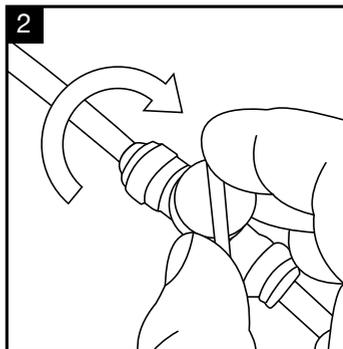
WARTUNG & REINIGUNG

NUR FÜR TECHNISCHEN SERVICE

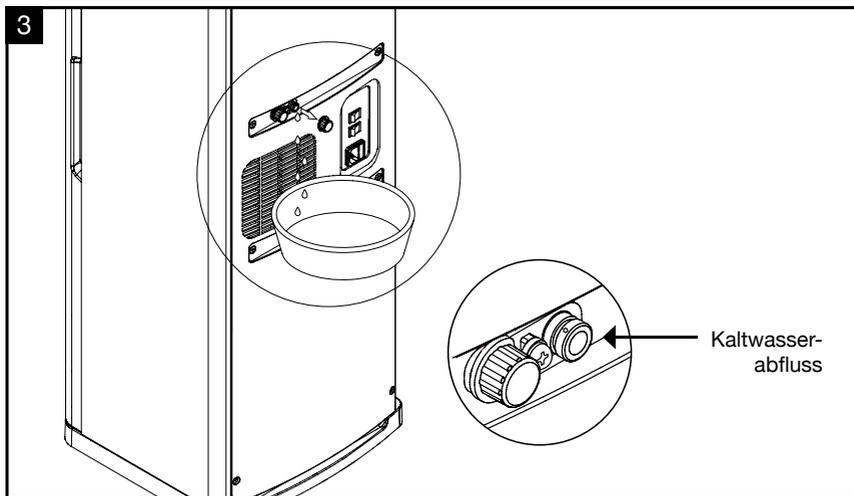
MONTAGE & ABBAU



1
Stellen Sie sicher, dass der Wasserspender komplett vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie mit der Wartung beginnen.



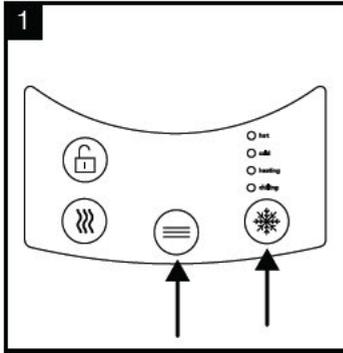
2
Stellen Sie die Wasserversorgung ab.



3
Um den Tank für gekühltes Wasser zu entleeren, entfernen Sie die Verschlusskappe auf der Rückseite. Um mögliche Schäden durch das austretende Wasser zu vermeiden, empfehlen wir Ihnen bereits im Vorfeld einen ausreichend großen Auffangbehälter bereit zu stellen.

DESINFEKTIONS-ANLEITUNG

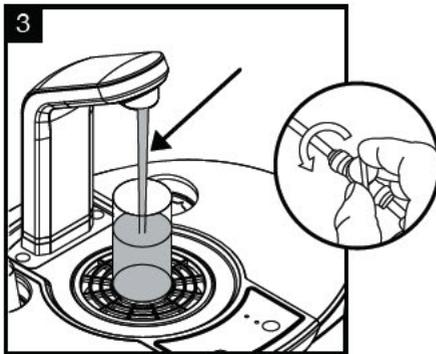
Bevor Sie mit der Desinfektion beginnen, stellen Sie sicher, dass das Gerät vollständig vom Wassernetz getrennt ist. Desinfizieren Sie Ihre Hände und tragen Schutzhandschuhe während der Desinfektion.



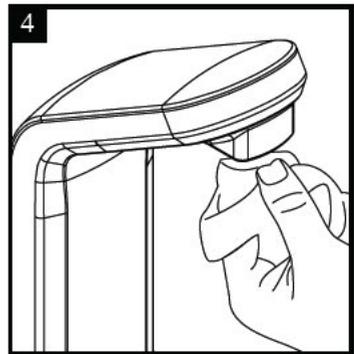
Drücken Sie kurz die Tasten für kalt- & raumtemperiertes Wasser (gleichzeitig), um den Wasserdruck aus dem Wasserspender entweichen zu lassen. Entfernen Sie anschließend die vorhandenen Filter.



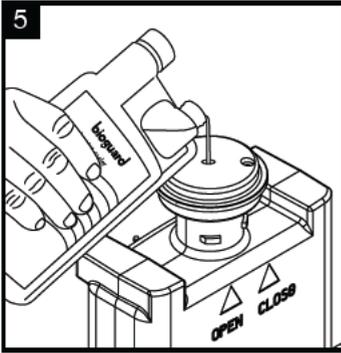
Geben Sie 25 ml „Bioguard Internal“ Reinigungsmittel in eine saubere und leere „Service-Filter“-Kartusche und befestigen diese im Wasserspender.



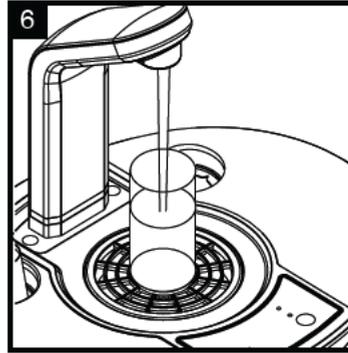
Stellen Sie die Wasserversorgung her und lassen Sie die Service-Filter-Kartusche mit Wasser volllaufen. Drücken und halten Sie nun die Kaltwasser-Taste, bis das pinkle Reinigungsmittel aus dem Wasserhahn austritt. Wiederholen Sie den Vorgang für raumtemperiertes Wasser und Soda (falls vorhanden).



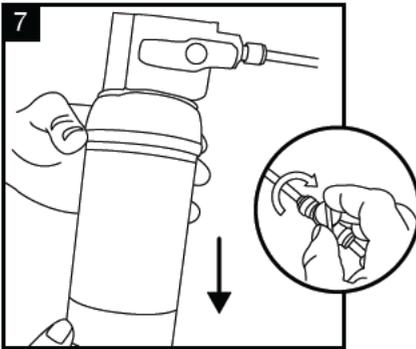
Lassen Sie das Reinigungsmittel min. 5 Minuten im Wasserspender, damit sich die desinfizierende Wirkung einstellen kann. Währenddessen reinigen Sie den Wasserspender gründlich von außen. Achten Sie hierbei besonders auf den Wasserhahn und die elektronischen Bedienelemente.



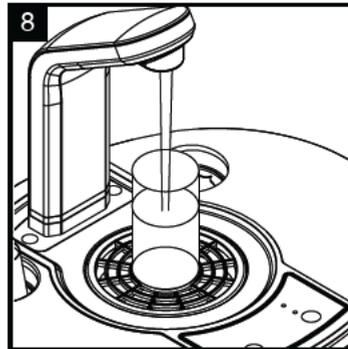
Denken Sie daran, die Abtropfschale zu reinigen. Entleeren Sie den Übertropfbehälter und spülen ihn bei Bedarf mit etwas Desinfektionsmittel aus.



Wenn die Außenreinigung (min. 5 Minuten) abgeschlossen ist, sollte die Maschine solange über die Kaltwasser-Taste gespült werden, bis das gezapfte Wasser wieder völlig klar ist. Wiederholen Sie diesen Vorgang mit den Tasten für raumtemperiertes- und Sodawasser (falls vorhanden).



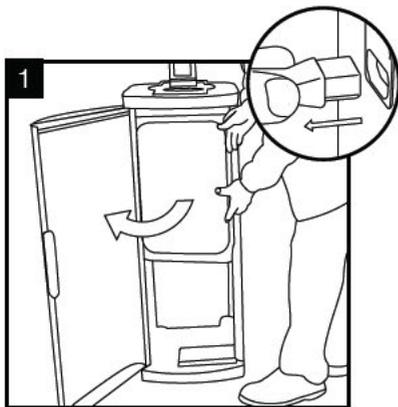
Stellen Sie nun die Wasserzufuhr ab und entfernen die „Service-Filter“-Kartusche. Bewahren Sie diese für die nächste Desinfektion auf. Nun setzen Sie die neuen Filter ein und stellen die Wasserzufuhr wieder her.



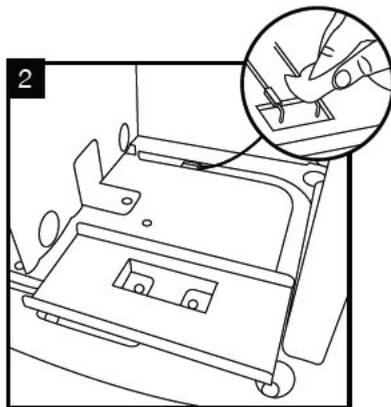
Spülen Sie die neuen Filter indem Sie die Taste für raumtemperiertes Wasser drücken, bis absolut klares Wasser (ohne Luftbläschen) ausgegeben wird. Spülen Sie dann noch ca. 500-1000 ml Wasser durch, um alle Funktionen zu überprüfen.

LECK ERKENNUNG – LEAKING SENSOR

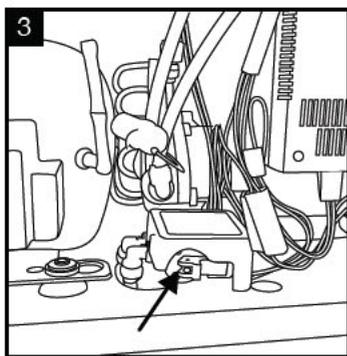
Hinweis: Dieses Gerät ist mit einer „Leck-Anzeige“ ausgestattet. Wenn innerhalb des Gerätes austretendes Wasser festgestellt wird, wird am Hahn kein Trinkwasser mehr ausgegeben. Dies wird durch die blinkende LED an Zapfhahn signalisiert.



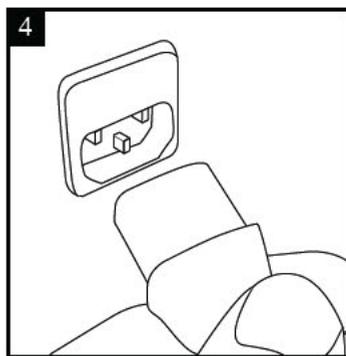
Ziehen Sie den Netzstecker und entfernen Sie die Schutzabdeckung.



Lokalisieren Sie das Leck und beheben es. Suchen Sie nun den Sensor, welchen Sie unten an der Rückseite des Gerätes finden. Trocknen Sie die Sonden mit einem sauberen und trockenen Tuch.

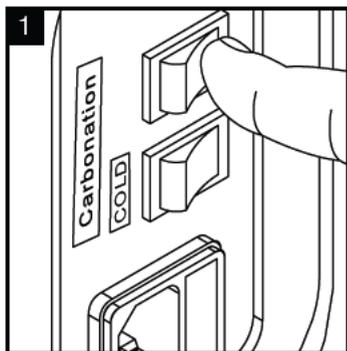


Suchen Sie das Ventil des Leck-Sensors. Setzen Sie das Ventil zurück, indem Sie es hineindrücken.

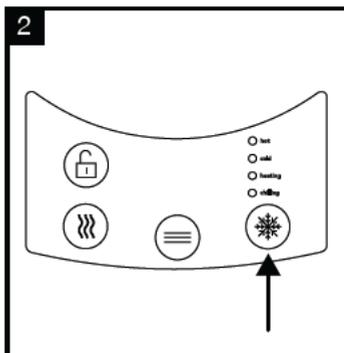


Stellen Sie die Stromverbindung wieder her und testen Sie die Funktionsfähigkeit des Gerätes.

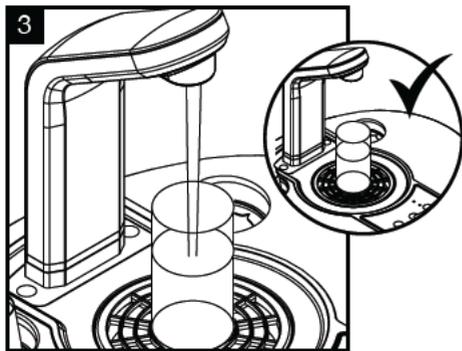
ENTLEEREN DES CO₂-BEHÄLTERS



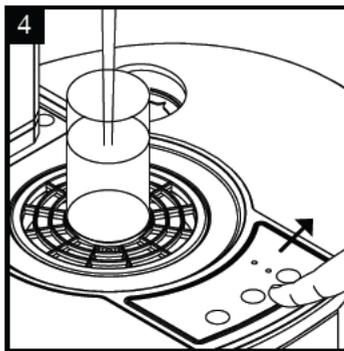
1
Schalten Sie die CO₂-Taste („Carbonation“) auf der Rückseite des Gerätes aus.



2
Drücken und halten Sie die Soda-Taste, bis kein Wasser mehr ausgegeben wird.



3
Der Tank ist leer, wenn nur noch CO₂ austritt.



4
Lassen Sie die Soda-Taste los und achten drauf, dass kein weiteres CO₂ mehr austritt.

Achtung: Lesen Sie im Handbuch „Hygiene- und Sicherheitsvorschriften“ die Gefahren im Umgang mit austretendem CO₂ nach!

PROBLEMLÖSUNGEN

PROBLEME MIT DER WASSERAUSGABE

Problem / Anzeige	Mögliche Ursache	Vorgeschlagenen Maßnahmen
Kein raumtemperiertes Wasser	Wasserzufuhr ist ausgeschaltet	Überprüfen Sie, ob die Leitungen zum Wasserhahn, Ventile und Filter korrekt angeschlossen sind und das Gerät eingeschaltet ist
	Keine Stromzufuhr	Überprüfen Sie den Anschluss des Netzkabels und ob das Gerät eingeschaltet ist
Kein kaltes Wasser	Gehen Sie wie oben beschrieben vor	Führen Sie die Überprüfungen & Aktionen wie bei der Fehlermeldung „kein raumtemperiertes Wasser“ aus
	Das Thermostat für gekühltes Wasser ist eingefroren	Thermostat auftauen und auf Funktionsfähigkeit überprüfen. Falls erforderlich, ein neues einbauen
	Die Pumpe für gekühltes Wasser funktioniert nicht	Tauen Sie die Tankpumpe auf und überprüfen Sie sie. Ersetzen Sie die Pumpe bei Bedarf und / oder überprüfen Sie die Stromversorgung der vorhandenen Pumpe
	Der Leaking-Sensor hat die Wasserausgabe unterbrochen	Überprüfen Sie, ob Wasser im Inneren der Maschine ausgelaufen ist. Stellen Sie sicher, dass die Sensoren trocken und wieder eingesetzt sind
Kein heißes Wasser	Gehen Sie wie oben beschrieben vor	Führen Sie die Überprüfungen & Aktionen wie bei der Fehlermeldung „kein raumtemperiertes Wasser“ aus
Es wird gar kein Wasser ausgegeben	Die Ausgabe-Taste wird nicht richtig gedrückt	Drücken Sie die Ausgabe-Taste fester
	Das Bedienelement funktioniert nicht	Überprüfen Sie das Bedienfeld. Bei Bedarf durch ein Neues ersetzen
	Das Gerät ist verkalkt	Entkalken Sie das Gerät mit einem geeigneten Entkalker. Bei Bedarf wenden Sie sich an den Kundenservice

Kein Sprudelwasser (Soda)	Wenig oder kein CO ₂	Überprüfen Sie den Füllstand der CO ₂ -Flasche. Wenn nötig gegen eine befüllte Flasche austauschen
	Soda-Funktion ist ausgeschaltet	Schalten Sie den CO ₂ -Schalter ein („Carbonation“). Dieser findet sich auf der Rückseite des Gerätes
Gekühltes Wasser ist nicht kühl	Die Kühl-Funktion ist ausgeschaltet	Überprüfen Sie ob der entsprechende Schalter an ist (auf der Rückseite des Gerätes)
	Thermostat zu hoch eingestellt	Regeln Sie die eingestellte Temperatur herunter
	Thermostat funktioniert nicht	Überprüfen Sie das Thermostat und ersetzen es, wenn nötig
Heißwasser nicht heiß	Heizzyklus funktioniert nicht vollständig	Warten Sie, bis die „Heizungs-LED“ (heating) nicht mehr leuchtet
	Hitze-Thermostat funktioniert nicht	Überprüfen Sie das Thermostat. Bei Bedarf durch ein Neues ersetzen
	Überhitzungsfunktion aktiv („Heizmodus-LED“ wird nicht angezeigt, während der Heizmodus eingeschaltet ist)	Setzen Sie den Überhitzungstemperatursensor zurück

WASSERLECK

Problem / Anzeige	Mögliche Ursache	Vorgeschlagenen Maßnahmen
Wasser befindet sich auf der Oberkante der unteren Türplatte und / oder im Bodenbereich des Gerätes	Überlaufender Auffangbehälter	Leeren Sie den Auffangbehälter und überprüfen Sie, ob der Ablauf frei ist
Wasser befindet sich im Bodenbereich des Gerätes	Der Sensor des Auffangbehälters funktioniert nicht	Überprüfen Sie die Funktionsfähigkeit und wenn nötig die Batterien
	Leck im Zulaufschlauch und / oder im Filter	Lokalisieren Sie das Leck und beheben es
	Leck in der Wasserleitung und / oder den Anschlüssen	Lokalisieren Sie das Leck und beheben es

SONSTIGES

Problem / Anzeige	Mögliche Ursache	Vorgeschlagenen Maßnahmen
Keine LED Kontrollbeleuchtung	Keine Stromversorgung	Überprüfen Sie den Stromanschluss und verbinden Sie das Gerät falls nötig mit dem Stromnetz
	Überprüfen Sie den IEC Stecker am Gerät	Tauschen Sie diesen aus, wenn nötig
	Bedieneinheit (PCB) funktioniert nicht	Überprüfen Sie das Bedienfeld und tauschen sie dieses, wenn nötig, aus
Das Gerät wackelt beim Start	Der Kompressor baut Druck auf	Kein Handeln Ihrerseits nötig. Dies ist ganz normal
	Auf gerader Oberfläche (Standfläche)	
	Auf unebener Oberfläche	Richten Sie das Gerät mit Hilfe der justierbaren Standbeine waagrecht aus
Ausgefallene Stromversorgung	Das Gerät befindet sich in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit	Wählen Sie wenn möglich einen anderen Standort
Ungleichmäßige Wasserabgabe beim Zapfen von Sprudel-Wasser	Luft im Wasserschlauch	Drücken Sie die Taste solange, bis keine Luft mehr aus der Anlage entweicht
	Die Ausgabe-Taste wird nicht richtig gedrückt	Drücken Sie die Ausgabe-Taste fester
	Bedieneinheit (PCB) funktioniert nicht	Überprüfen Sie das Bedienfeld und tauschen sie dieses, wenn nötig, aus
Durchgehende Wasserabgabe	Die Ausgabe-Taste klemmt	Ersetzen Sie die Bedieneinheit (PCB) oder den klemmenden Druckknopf unter der PCB
	Ablagerungen / Fremdkörper blockieren das Loch im Membranteller	Demontieren und reinigen Sie das Ventil
Langsame aber durchgehende Heißwasser-Abgabe	Kalkablagerungen im Heißwassertank, der Heißwasserpumpe oder im Heißwasserschlauch	Ersetzen Sie wenn nötig den Heißwassertank, die Heißwasserpumpe oder den Heißwasserschlauch
	Die Heißwasserpumpe funktioniert nicht	Ersetzen Sie wenn nötig die Heißwasserpumpe

ZERTIFIZIERUNGEN



GEEIGNETE MATERIALIEN IM KONTAKT MIT TRINKWASSER

Dieses Gerät dient als Trinkwasserspender. Deshalb sind die Materialien, die direkt im Kontakt mit dem Wasser kommen gemäß den Bestimmungen der gängigen Normen in der Lebensmittelbranche zu diesem Zweck geeignet.

Die Produktserie OFFICE BLUE entspricht der Niederspannungsrichtlinie 2014/24/EU. Die Geräte werden gemäß folgenden Standards und Normen gefertigt:

EMV-Richtlinien (2014/30/EU)

EN378-2:2008+A2:2012
EN55014-1:2006+A2:2011
EN55014-2:1997/AC:1997
EN60335-2-89:2010
EN61000-3-12:2011
EN61000-6-3:2007/A1:2011
EN60204-1:2006/AC:2010
UK 2012 No.3032
UK 2006 No.3289

ELEKTRISCHE SICHERHEIT

Dieser Wasserspender wurde laut folgenden Bestimmungen konzipiert, konstruiert und vermarktet:

- Den Sicherheitsanforderungen der Maschinenrichtlinie 2006/42/CE
- Den Schutzvorschriften der EG-Richtlinie 2014/30/EU

Die elektrische Sicherheit des Gerätes ist nur dann gewährleistet, wenn es korrekt und an eine funktionstüchtige und den gesetzlichen Bestimmungen entsprechende Erdung angeschlossen ist.

RoHS-Richtlinien 2011/65/EU (Sicherheit elektrischer Geräte für den Hausgebrauch) gemäß CE-Sicherheitsnorm EN60335-1

EMC Directive 2004/108/EC
WEEE Directive 2012/19/EU
RoHS Directive 2011/65/EU
LV Directive 2006/95/EEC
GPSP Directive 2001/95/EC
PED Directive 97/23/EC

VERPACKUNG UND ENTSORGUNG

Für die Entsorgung die öffentlichen Vorschriften beachten. Das Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren, da es eine mögliche Gefahrenquelle darstellt.

ENTSORGUNG



Das Produkt ist aus wieder verwertbaren Materialien hergestellt. Dieses Gerät verfügt über die Konformitätskennzeichnung entsprechend der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU, Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE). Bei einer korrekten Entsorgung des Gerätes durch den Benutzer werden Gefahren für die Umwelt und die Gesundheit ausgeschlossen. Das Symbol auf dem Gerät weist darauf hin, dass dieses Gerät nicht

wie Hausmüll behandelt werden soll, sondern bei speziellen Sammel- und Recyclingstellen für Elektronik-Altgeräte abzugeben ist.

Für weitere Informationen zur Behandlung, Rückgewinnung und Wiederverwertung dieses Produkts wenden Sie sich an das zuständige lokale Amt, an die Müllsammelstelle oder an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde.

Produktspezifikationen	
Modell-Typ	OFFICE BLUE
Spannung	AC 220V ~ 240V
Energieverbrauch	Kalt: 100W Heiß: 800W
Temperatur	Kalt 10° C und kühler Heiß 85° C und heißer
Kältemittel	R134a 38g
max. Eingangsdruck	5 bar
min. Eingangsdruck	2 bar

EN 60335-1
WEEE 2012/19/EU



Gerät nur im Innenbereich benutzen!

Neues Wasser GmbH
Zeppelinstraße 4
89604 Allmendingen
Deutschland

Telefon: +4973917776522

E-Mail:

info@neueswasser.de